

FI SpaCare-Descaler on jauhemainen tiiviste porealtaan hellävaraiseen kalkinpoistoon. Kalkkikerrostumat poistetaan tarpeen mukaan, samalla kertaan poistetaan kalkki altaasta, lämmittimestä, peitetyistä putkista, letkuista ja suuttimista. SpaCare-Descaler ei vaurioita lämmitintä eikä laitteiston muita metalliosia.

Varoitus: Älä sekoita SpaCare-Descaler -kalkinpoistoainetta klooriveteen, koska tällöin vapautuu myrkyllisiä kaasuja (klooria).

Täytä allas johtovedellä, **älä käytä allasvettä**, jossa on klooria.

Käynnistä kierrätyspumppu, lisää hitaasti 1,25 kg (0,6 l) SpaCare-Descalera noin 100 litraan vettä.

Kierrätä liuosta n. 30 min. Huolehdi riittävästi tuuletuksesta kalkinpoiston aikana. Kalkinpoiston jälkeen veden pH-arvo säädetään neutraalialueelle pH 6-8 lisäämällä veteen esim. pH-Plussaa, minkä jälkeen allasveden voi tyhjentää suoraan viemäriin. Huuhtelee allas huolellisesti ja pyyhi kuivaksi.

Allaspinnat voi lopuksi käsitellä esim. SpaCare Beauty Polish -kiillotteella, jolloin niihin muodostuu kiiltävä ja likaa hylkivä kalvo.

Porealtaan hellävaraiseen kalkinpoistoon.

Lisätietoja löytyy osoitteesta: www.spacare.dk

SPA · WHIRLPOOL · HOT TUB

DESCALER

2,5 kg/1,2 l



DK SpaCare-Descaler er et koncentreret afkalkningspulver, til skånsom afkalkning af udendørs- og indendørs spa. Afkalkningen udføres når det skønnes nødvendigt, som en samlet afkalkning af kar, varmeveksler, skjulte rør, slanger og dyser. SpaCare-Descaler påvirker ikke varmeveksler og andre metaldele i anlægget.

Brugervejledning:

Fyld karret op med vandværksvand, brug **aldrig** klorvand. Start vandcirkulationen, tilsæt langsomt 1,25 kg (0,6 l). SpaCare-Descaler pr. ca. 100 l vand. Lad opløsningen cirkulere i ca. 30 min. Sørg for god udluftning under afkalkningen. Efter afkalkning bringes vandets pH-værdi op i neutralområdet pH 6-8 ved tilsætning af f.eks. pH-Plus, hvorefter vandet kan tømmes direkte til kloak. Skyl grundigt efter med vand og tør karret af. Efterpoler evt. med SpaCare Beauty Polish for at give karret en snavsafvisende og glansfuld overflade.

Advarsel: Bland aldrig SpaCare-Descaler med klorholdigt vand, da der frigives giftige luftarter (klor).

Få mere information på: www.spacare.dk



5 709730 157040

SE SpaCare-Descaler är ett koncentrerat avkalkningspulver för skonsam avkalkning av utomhusspa och massagebadkar. Avkalkning görs vid behov och som en fullständig avkalkning av kar, värmväxlare, dolda rör, slangar och munstycken. SpaCare-Descaler skadar inte värmväxlare och andra metalldelar i anläggningen.

Bruksanvisning:

Fyll karet med kranvatten, använd **aldrig** klorvatten. Starta vattencirkulationen, tillsätt långsamt 1,25 kg (0,6 l) SpaCare-Descaler per 100 liter vatten. Låt lösningen cirkulera i cirka 30 min. Se till att du vädrar rummet under tiden. Efter avkalkning höjs vattnets pH-värde till omkring neutralt pH 6-8 genom att man tillsätter exempelvis pH Plus varefter vattnet kan släppas ut direkt i avloppet. Skölj därefter karet grundligt och torka av. Polera eventuellt med SpaCare Beauty Polish för att få en smutsavvisande och glänsande yta.

Varning: Blanda aldrig SpaCare-Descaler med klorhaltigt vatten för då bildas giftiga gaser (klorgas).

Mer information finns på: www.spacare.dk

FI Sisältää: sulfamiinihappo
DK Indeholder: sulfamidsyre



Varoitus! Varning! Advarsel!

FI Ärsyttää ihoa. (H315). Ärsyttää voimakkaasti silmiä. (H319). Haitallista vesieliöille, pitkäaikaisia haittavaikutuksia. (H412). Säilytä lasten ulottumattomissa. (P102). Vältettävä päästämistä ympäristöön. (P273). JOS KEMIKAALIA JOUTUU IHOLLE: Pese runsaalla vedellä ja saippualla. (P302+ P352). Käytä suojakäsineitä/suojavaatetusta/silmiensuojainta/kasvosuojainta. (P280). JOS KEMIKAALIA JOUTUU SILMIIN: Huuhto huolellisesti vedellä usean minuutin ajan. Poista piilolinssit, _edical voi tehdä helposti. Jatka huuhtomista. (P305+P351+P338)

Indeksi-nro.: 016-026-00-0 Cas-nro.: 5329-14-6

SE Irriterar huden. (H315). Orsakar allvarlig ögonirritation. (H319). Skadliga långtidseffekter för vattenlevande organismer. (H412). Förvaras oåtkomligt för barn. (P102). Undvik utsläpp till miljön. (P273). VID HUDKONTAKT: Tvätta med mycket tvål och vatten. (P302+ P352). Använd skyddshandskar/skyddskläder/ögonskydd/ansiktsskydd. (P280). VID KONTAKT MED ÖGONEN: Skölj försiktigt med vatten i flera minuter. Ta ur eventuella kontaktlinser om det går lätt. Fortsätt att skölja. (P305+P351+P338)

A-nr: 401831-3 Index-nr: 016-026-00-0 Cas-nr.: 5329-14-6

DK Forårsager hudirritation. (H315). Forårsager alvorlig øjenirritation. (H319). Skadelig for vandlevende organismer, med langvarige virkninger. (H412). Opbevares utilgængeligt for børn. (P102). Undgå udledning til miljøet. (P273) VED KONTAKT MED HUDEN: Vask med rigeligt sæbe og vand. (P302+ P352). Bær beskyttelses-handsker/beskyttelsestøj. (P280). VED KONTAKT MED ØJNENE: Skyl forsigtigt med vand i flere minutter. Fjern eventuelle kontaktlinser, hvis dette kan gøres let. Fortsæt skylning. (P305+P351+P338)

Index-nr: 016-026-00-0 Cas-nr.: 5329-14-6

NO Irriterer huden. (H315). Gir alvorlig øyeirritasjon. (H319). Skadelig, med langtidsvirkning, for liv i vann. (H412). Oppbevares utilgjengelig for barn. (P102). Unngå utslipp til miljøet. (P273). VED HUDKONTAKT: Vask med mye såpe og vann. VED HUDKONTAKT: Vask med mye såpe og vann. (P302+ P352). Benytt vernehansker/verneklær/vernebriller/ansiktsskjerm. (P280). VED KONTAKT MED ØYNE: Skyll forsiktig med vann i flere minutter. Fjern eventuelle kontaktlinser dersom dette enkelt lar seg gjøre. Fortsett skyllingen. (P305+P351+P338)

PR-nr: 81182 Index-nr: 016-026-00-0 Cas-nr.: 5329-14-6

SE Innehåller: amidosulfonsyra
NO Inneholder: sulfamidsyre

NO SpaCare-Descaler er et koncentreret avkalkningspulver til skånsom avkalkning av massasjebad og boblebadkar. Avkalkningen utføres når det vurderes nødvendig som en samlet avkalkning av kar, varmeveksler, skjulte rør, slangar og dyser. SpaCare-Descaler påvirker ikke varmeveksler og andre metalldeleer i anlegget.

Bruksanvisning:

Fyll karet med rent vann fra springen – bruk **aldri** klorvann fra bassenget. Start vannsirkulasjonen. Tilsett langsomt 1,25 kg (0,6 l) SpaCare-Descaler pr. ca. 100 l vann. La løsningen sirkulere i ca. 30 min. Sørg for god utlufting under avkalkingen. Bring vannets pH-verdi opp i nøytralområdet pH 6-8 etter avkalkingen ved å tilsette f.eks. pH-Plus. Deretter kan vannet tømmes direkte ut i avløpssystemet. Skyll grundig etter med rent vann og tørk av karet. Etterpolér eventuelt med SpaCare Beauty Polish for å gi karet en smussavstøtende og glansfull overflate.

Advarsel: Bland aldri SpaCare-Descaler med klorholdig vann, da det vil frigi giftige gasser (klor).

Få mer informasjon på: www.spacare.dk

DESCALER 2,5 kg/1,2 l

Wendt & Sørensen A/S · Vølundsvej 18-20 · DK-3400 Hillerød
Tel. (+45) 4825 3111 · Fax (+45) 4824 1309 · Email: info@w-s.dk · www.spacare.dk